



**Tema 1 del programa**

**CX/CAC 11/34/1**

**PROGRAMA CONJUNTO FAO/OMS SOBRE NORMAS ALIMENTARIAS  
COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS**

**34.º período de sesiones**

**Ginebra (Suiza), 4-9 de julio de 2011**

**PROGRAMA PROVISIONAL**

| <b>Tema</b> | <b>Asunto</b>   | <b>Documento</b>   |
|-------------|---|--|
| 1.          | Aprobación del programa   | CX/CAC 11/34/1   |
| 2.          | Informe del Presidente de la 65ª reunión del Comité Ejecutivo   | <a href="#">REP 11/EXEC</a>  |
| 3.          | Informes de los comités coordinadores FAO/OMS y nombramiento de los coordinadores regionales  | Informes de los comités coordinadores <sup>1</sup>   |
| 4.          | Proyecto de enmiendas al Manual de Procedimiento  | <a href="#">CX/CAC 11/34/2</a>   |
|             | - Observaciones sobre los proyectos de enmiendas al Manual de Procedimiento   | <a href="#">CX/CAC 11/34/2-Add.1</a><br>(solamente en lengua original)<br><a href="#">CX/CAC 11/34/2-Add.2</a><br>(solamente en lengua original)       |
| 5.          | Proyectos de normas y textos afines en el trámite 8 del Procedimiento (incluidos los presentados en el trámite 5 con la recomendación de que se omitieran los trámites 6 y 7 y los presentados en el trámite 5 del procedimiento acelerado) | <a href="#">CX/CAC 11/34/3</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/3-Add.1</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/3-Add.2</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/3-Add.3</a> |
|             | - Observaciones sobre proyectos de normas y textos afines presentados a la Comisión para su aprobación  | <a href="#">CX/CAC 11/34/4</a><br>(solamente en lengua original)<br><a href="#">CX/CAC 11/34/4-Add.1</a><br>(solamente en lengua original)             |
| 6.          | Anteproyectos de normas y textos afines en el trámite 5   | <a href="#">CX/CAC 11/34/5</a>   |

<sup>1</sup> REP11/EURO, REP 11/NASWP, REP11/LAC, REP11/ASIA, REP11/NEA, REP 11/AFRICA.

- 
- |  |  |
|--|--|
| - Observaciones sobre proyectos de normas y textos afines en el trámite 5  | <a href="#">CX/CAC 11/34/6</a><br>(solamente en lengua original)   |
| 7. Revocación de normas y textos afines del Codex vigentes   | <a href="#">CX/CAC 11/34/7</a>   |
| 8. Enmiendas a normas y textos afines del Codex  | <a href="#">CX/CAC 11/34/8</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/8-Add.1</a><br>(solamente en lengua original)   |
| 9. Propuestas de elaboración de nuevas normas y textos afines y de interrupción de trabajos  | <a href="#">CX/CAC 11/34/9</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/9-Add.1</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/9-Add.2</a><br>(solamente en lengua original) |
| 10. Cuestiones planteadas en informes de los comités y grupos de acción del Codex  | <a href="#">CX/CAC 11/34/10</a>  |
| 11. Cuestiones financieras y presupuestarias   | <a href="#">CX/CAC 11/34/11</a><br>(solamente en lengua original)  |
| 12. Planificación estratégica de la Comisión del Codex Alimentarius  | <a href="#">CX/CAC 11/34/12</a>  |
| 13. Relaciones entre la Comisión del Codex Alimentarius y otras organizaciones internacionales   | <a href="#">CX/CAC 11/34/13</a><br>(solamente en lengua original)  |
| 14. Cuestiones planteadas por la FAO y la OMS  |  |
| a) Proyecto y Fondo Fiduciario FAO/OMS para aumentar la participación en el Codex  | <a href="#">CX/CAC 11/34/14</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/14-Add.1</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/14-Add.2</a>                                |
| b) Otras cuestiones planteadas por la FAO y la OMS   | <a href="#">CX/CAC 11/34/15</a><br><a href="#">CX/CAC 11/34/15-Add1</a>  |
| 15. Elección del Presidente, de los Vicepresidentes y otros miembros del Comité Ejecutivo  | <a href="#">CX/CAC 11/34/16</a>  |
| 16. Designación de los países encargados de nombrar a los presidentes de los comités y grupos de acción del Codex y calendario de reuniones para 2012-2013 | <a href="#">CX/CAC 11/34/17</a>  |
| 17. Otros asuntos  |  |
| 18. Aprobación del informe   |  |

---

**INFORMES FAO/OMS DE LOS COMITÉS COORDINADORES**


---

| <b>Referencia</b>                                     | <b>Comité</b>   |
|---|---|
| <a href="#">REP11/AFRICA</a><br>(solamente en inglés) | Comité Coordinador FAO/OMS para África  |
| <a href="#">REP11/ASIA</a>                            | Comité Coordinador FAO/OMS para Asia  |
| <a href="#">REP11/EURO</a>                            | Comité Coordinador FAO/OMS para Europe  |
| <a href="#">REP11/LAC</a>                             | Comité Coordinador FAO/OMS para América Latina y el Caribe                    |
| <a href="#">REP11/NASWP</a>                           | Comité Coordinador FAO/OMS para América del Norte y el Pacífico sudoccidental |
| <a href="#">REP11/NEA</a>                             | Comité Coordinador FAO/OMS para el Cercano Oriente                            |

---

**INFORMES DE LOS COMITÉS Y DE LOS GRUPOS DE ACCIÓN DEL CODEX**

| <b>Referencia</b>           | <b>Comité/Grupo de acción</b>  |
|-----------------------------|--|
| <a href="#">REP11/AMR</a>   | Grupo de acción intergubernamental especial sobre la Resistencia a los antimicrobianos |
| <a href="#">REP11/CF</a>    | Comité del Codex sobre Contaminantes de los Alimentos                                  |
| <a href="#">REP11/FA</a>    | Comité del Codex sobre Aditivos Alimentarios   |
| <a href="#">REP11/FFP</a>   | Comité del Codex sobre Pescado y Productos Pesqueros                                   |
| <a href="#">REP11/FFV</a>   | Comité del Codex sobre Frutas y Hortalizas Frescas                                     |
| <a href="#">REP11/FH</a>    | Comité del Codex sobre Higiene de los Alimentos  |
| <a href="#">REP11/FL</a>    | Comité del Codex sobre Etiquetado de los Alimentos                                     |
| <a href="#">REP11/FO</a>    | Comité del Codex sobre Grasas y Aceites  |
| <a href="#">REP11/MAS</a>   | Comité del Codex sobre Métodos de análisis y Toma de Muestras                          |
| <a href="#">REP11/PFV</a>   | Comité del Codex sobre Frutas y Hortalizas Elaboradas                                  |
| <a href="#">REP11/PR</a>    | Comité del Codex sobre Residuos de Plaguicidas   |
| <a href="#">REP11/NFSDU</a> | Comité del Codex sobre Nutrición y Alimentos para Regímenes Especiales                 |
| <a href="#">REP11/RVDF</a>  | Comité del Codex sobre Residuos de Medicamentos Veterinarios en los Alimentos          |

---

**DOCUMENTOS INFORMATIVOS**

| <b>Referencia</b>  | <b>Tema</b>   |
|--|---|
| <a href="#">CAC/34 INF/1</a><br>(solamente en lengua original) | Comunicación de la OCDE (informe de las actividades pertinentes al Codex) |
| <a href="#">CAC/34 INF/2</a>                                   | Comunicación de la OIE (informe de las actividades pertinentes al Codex)  |
| <a href="#">CAC/34 INF/3</a><br>(solamente en inglés)          | Comunicación de la WTO (informe de las actividades pertinentes al Codex)  |

---

---

|   |  |
|---|--|
| <a href="#">CAC/34 INF/4</a><br>(solamente en inglés) | Comunicación de la WTO/STDF (informe de las actividades pertinentes al Codex)    |
| <a href="#">CAC/34 INF/5</a>                          | Comunicación de la OIV (informe de las actividades pertinentes al Codex)         |
| <a href="#">CAC/34 INF/6</a><br>(lingua original)     | Comunicación de la ISO (informe de las actividades pertinentes al Codex)         |
| <a href="#">CAC/34 INF/7</a>                          | Comunicación de la IAEA (informe de las actividades pertinentes al Codex)        |
| <a href="#">CAC/34 INF/8-Rev</a>                      | Actos colaterales que se celebrarán durante el 34° período de sesiones           |
| <a href="#">CAC/34 INF/9</a>                          | Portal internacional sobre inocuidad de los alimentos y sanidad animal y vegetal |

---

### CALENDARIO PROVISIONAL

| DÍA                  | TEMAS                       |
|----------------------|-----------------------------|
| Lunes 4 de julio     | 1 – 5, 15                   |
| Martes 5 de julio    | 5(cont.) – 9                |
| Miércoles 6 de julio | 10- 13                      |
| Jueves 7 de julio    | 14 - 17                     |
| Viernes 8 de julio   | No se celebrarán sesiones   |
| Sábado 9 de julio    | 18 (Aprobación del informe) |